



## 湘南ビーチマラソン開催

★協力：商工会本部 青年部 婦人部 商業部会  
二宮・大磯海岸を走る!!



二宮町五ツ浦海岸スタート

6月6日(日)  
出場者 1,729人  
来場者 20,000人

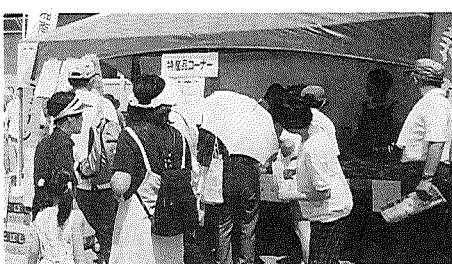
初夏の爽やかな風  
太陽をいっぱい浴びて

当日は、朝から天候に恵まれたせいか家族連れも多く、初夏の湘南二宮・大磯海岸を……さぞかし満喫できたことでしょう。

商工会の特産品販売、商業部会のバザー



ジャンケン大会で、きのこまんじゅうをプレゼント



出店商品も早々と完売表示が

## 商貯共済

### 浮き袋

古谷三敏



貯蓄共済は、貯蓄・融資・保険がセットされた商工会の制度です。

### 町内での取扱い業者数 420業者

| 業種区分名称 | 該当件数 | サービス業    | 該当件数 |
|--------|------|----------|------|
| 小売業    | 228  | (クリーニング) | 12   |
| 卸売業    | 2    | (理容)     | 15   |
| 飲食業    | 54   | (美容)     | 24   |
| 運輸・通信業 | 1    | (医療)     | 11   |
| 建設業    | 3    | (写真)     | 5    |
| 製造業    | 5    | (旅館)     | 1    |
| その他    | 17   | (自動車整備)  | 5    |
|        |      | (その他)    | 37   |

### ◎町内での交付額

総額 129,020,000円

| (使用状況) | 76.8%       | うち第一種大型店(2店) |
|--------|-------------|--------------|
| 3月分    | 17,532,000円 | 39.6%        |
| 4月分    | 37,861,000円 | 29.8%        |
| 5月分    | 27,869,000円 | 25.5%        |
| 6月分    | 15,102,000円 | 22.2%        |
| 計      | 98,364,000円 | (29.2%)      |

9/15まで有効、30,656,000円はまだ未使用です!!

## 地域振興券使用状況中間報告

### ★商工会員加入促進

町内の商工業者でまだ会に加入されていない方に対し、本会の組織と機能を知って頂き、有効的に活用して頂くために加入促進を呼びかけています。

また、二社以上の事業所を経営されている方もそれぞれの事業所が加入促進に、会員の皆様の積極的なご協力を頂き、組織力強化を図りたいと存じます。

★の力で組織力強化!!

### ■掲載企業募集中(二宮町商工会協賛) 産業ナビで県内企業を応援

## 産業 NAVI

商品・製品紹介ナビゲーションシステム

1ページ製作費・掲載料(1年間)

一般事業所 8,000円 商工会員 5,000円  
加入事業所(財団共催制度加入者) 3,000円

インターネットで県内企業の商品・製品・技術情報を紹介する『商品・製品ナビ』と全国10,000社の企業を検索できる『企業ナビ』で元気なあなたを応援します。

私たちの回りには電子機器が取り巻いています。朝ご飯が食べられない「電気ガマ」が作動しない「カッタ」ですめは何とかなりますが、「仕事ができない」となれば大変です。今すぐ、それぞのメーカー・デバイラーに対応策を確認して下さい。お問合せは商工会まで

| 商工会新会員ご紹介         |          |
|-------------------|----------|
| ☆富士コカ・コーラボトリング(株) | 平塚市新町四一〇 |
| ☆髪俱乐部 YOSHII      | 平塚営業所    |
| 二宮町二宮八七九一         | 相坂義法     |
| 二宮町二宮八七九一         | 清涼飲料製造販売 |
| 二宮町山西五五八          | 諸星清      |
| 二宮町山西五五八          | 美容室      |

| ご案内         |                                       |
|-------------|---------------------------------------|
| 利           | ★小企業等経営改善貸付<br>(無担保・無保証人)             |
| 率           | 融資額 五五〇万円以内<br>融資期間 五年以内<br>融資期間 五年以内 |
| (H11.7.1現在) | 設備資金6年以内<br>運転資金4年以内                  |

### 会費の自振手続き、ただ今実施中です。ご協力を!!

事務の合理化を図り、会員のニーズに対応いたしました。ただし、自動振替手続きを実施中です。職員がお伺いしております。ご協力をお願い申し上げます。

商工会新規事業……5月スタート……

## 地場産業振興協議会設立

地元の特産品、名産物を地区内外へPRと販売のを研究!!

当会の主旨は、地元の特産品や観光資源が数ある中、地区内外へのPRと販売、販路開拓、特産品開発等を行った協議会が五月よりスタートしました。(現会員数は26名) 事務局は商工会です。会員は年間を通じ無し。会員の資格は商工会員のうち主に賛同する地場産品取扱い者です。自社品の内、二宮町の特産品、観光資源を紹介する事により地域貢献ができます。出店、PRを通じて二宮町の特産品、観光資源を取り扱いRにも最適です。自店が光ります!!

★十一年度事業計画  
(スケジュール)(地元特産品名産品展示PR販売)  
一、二宮町農林水産祭り出品  
一、むらからまちから館、渋谷駅前にある店舗への出展、販売:全国商工会連合会主催:  
○地場産業に関する研究会への参加  
○インターネットへの登録(産業ナビ・商工会のホームページ)

不景気の折、世の景気刺激としても効果的。

現在加入者の地場産業品目  
落花生、菓子、海産物、醤油、麺、漬物、干物、海産、乾物、総菜、豆腐、酒

### 初心者のための教室

## パソコン入門講座

主催 二宮町商工会 TEL 0463-71-1082 FAX 0463-72-2489

1. 入門コース: Windows98入門・ワープロ(ワード)・インターネット体験
2. 中級コース: ①ワードコース(美文書作成まで)  
②エクセルコース(ビジネスで使える表計算)  
③インターネット&E-mail
3. 全コース: 入門コース+中級コース
4. ホームページ作成: 自分(会社)のホームページを作つてみませんか?

日時 7月19日(月)~7月24日(土)

☆開始時間等、詳しくは別のご案内、チラシを!!

募集・締切 各コースとも先着15名。7月16日(金)締切り。

コンピュータ  
二〇〇〇年問題  
は大丈夫?